

**VERITAS®**



JEHLY SCHMETZ  
UVNITŘ



## Návod k použití



CAMILLE CLAUDEL  
1864 – 1943  
FRANCOUZSKÁ SOCHAŘKA



[www.facebook.com/veritassewing](https://www.facebook.com/veritassewing)



[www.instagram.com/veritassewing](https://www.instagram.com/veritassewing)



[www.veritas-sewing.com](https://www.veritas-sewing.com)

Vážený zákazníku,

blahopřejeme Vám k nákupu nového šicího stroje. Koupili jste si kvalitní výrobek, který byl vyroben s velkou péčí a pokud je servisován správně, bude vám dobře sloužit po mnoho let.

Než začnete přístroj používat poprvé, požádáme vás, abyste si pečlivě přečetli příručku, přičemž věnujte zvláštní pozornost bezpečnostním pokynům. Osoby, které nejsou seznámeny s touto uživatelskou příručkou, nesmí přístroj používat.

Přejeme Vám mnoho příjemných chvil a skvělé výsledky s tímto šicím strojem! Otázky týkající se šicího stroje, servisu a péče o zákazníky



[www.service.veritas-sewing.com](http://www.service.veritas-sewing.com)

# Důležité bezpečnostní pokyny

Při používání elektrického spotřebiče je vždy nutné dodržovat následující zásady:

Než začnete šicí stroj používat, přečtěte si celý tento návod k použití.

## **NEBEZPEČÍ – Jak snížit riziko zasažení elektrickým proudem:**

1. Přístroj nikdy nesmí zůstat bez dozoru, je-li zapojen do zásuvky.
2. Vždy odpojujte stroj od sítě ihned, jakmile jej přestanete používat a vždy před provedením údržby.

## **POZOR – Chcete-li snížit riziko popálení, požáru, úrazu elektrickým proudem nebo úrazu osob:**

1. Než začnete šicí stroj používat, přečtěte si všechny pokyny.
2. Pokyny uložte na vhodném místě v blízkosti stroje a pokud stroj půjčujete třetí osobě, poskytněte jí i pokyny.
3. Přístroj používejte vždy jen v suchých prostorách.
4. Nikdy nenechávejte šicí stroj bez dozoru s dětmi nebo staršími lidmi, kteří nejsou schopni odhadnout riziko.
5. Tento přístroj mohou používat děti od 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi či znalostmi pod dozorem nebo pokud byly poučeny, jak spotřebič bezpečně používat, a pokud porozuměly výsledným nebezpečím.
6. Děti si se spotřebičem nesmí hrát.
7. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
8. Když provádíte nastavení nebo pracujete v blízkosti jehly (například navlékání nitě do jehly nebo výměna jehly, výměna nebo vkládání cívky, výměna šicí patky atd.), přístroj vždy vypněte.
9. Necháváte-li přístroj bez dozoru, vždy vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky, abyste předešli riziku poranění při nechtěném zapnutí přístroje.
10. Než začnete s údržbou přístroje (například promazávání a čištění apod.), vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
11. Nepoužívejte vlhký přístroj, ani nepoužívejte přístroj ve vlhkém prostředí.
12. Nikdy netahejte za kabel, vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
13. Pokud je lampa LED poškozena nebo rozbita, musí být vyměněna výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo obdobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo nebezpečí.

14. Přístroj nikdy neprovozujte se zakrytými větracími otvory.
15. Větrací otvory přístroje a nožní pedál udržujte tak, aby nebyly zakryty vlákny, prachem a odpady látek.
16. Aby se předešlo jakémukoli nebezpečí, smí být stroj používán pouze s určeným nožním pedálem. Pokud dojde k poškození nožního pedálu nebo je tento pedál vadný, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznické služby nebo stejně kvalifikovaná osoba.
17. Napájecí kabel nožního ovladače nelze vyměnit. Pokud je napájecí kabel poškozen, pedál se nesmí dále používat.
18. Hladina hluku je za normálních podmínek nižší než 75 dB(A).
19. Elektrické přístroje nelikvidujte s domovním odpadem, využijte sběrná místa obce.
20. Na obecním úřadu se zeptejte, kde se nacházejí sběrná místa odpadu.
21. Při nekontrolované likvidaci elektrických přístrojů mohou působením povětrnostních vlivů unikat do spodních vod nebezpečné látky a tím se mohou dostat do potravního řetězce, nebo mohou na celá léta otrávit flóru a faunu.
22. Pokud přístroj vyměňujete za nový, je prodejce ze zákona povinen odebrat starý přístroj k likvidaci bezplatně.
23. Přístroj nesmí být používán osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod dohledem nebo poučeny. (Pro státy mimo Evropu)
24. Děti musí být pod dohledem, aby si s přístrojem nehrály. (Pro státy mimo Evropu)

## TENTO NÁVOD K POUŽITÍ PEČLIVĚ USCHO- VEJTE

Tento šicí stroj je určen výlučně k použití v domácnostech.

Dbejte, abyste šicí stroj používali v teplotách v rozmezí od 5°C do 40°C. Pokud je teplota nadměrně nízká, nemusí stroj fungovat standardním způsobem.

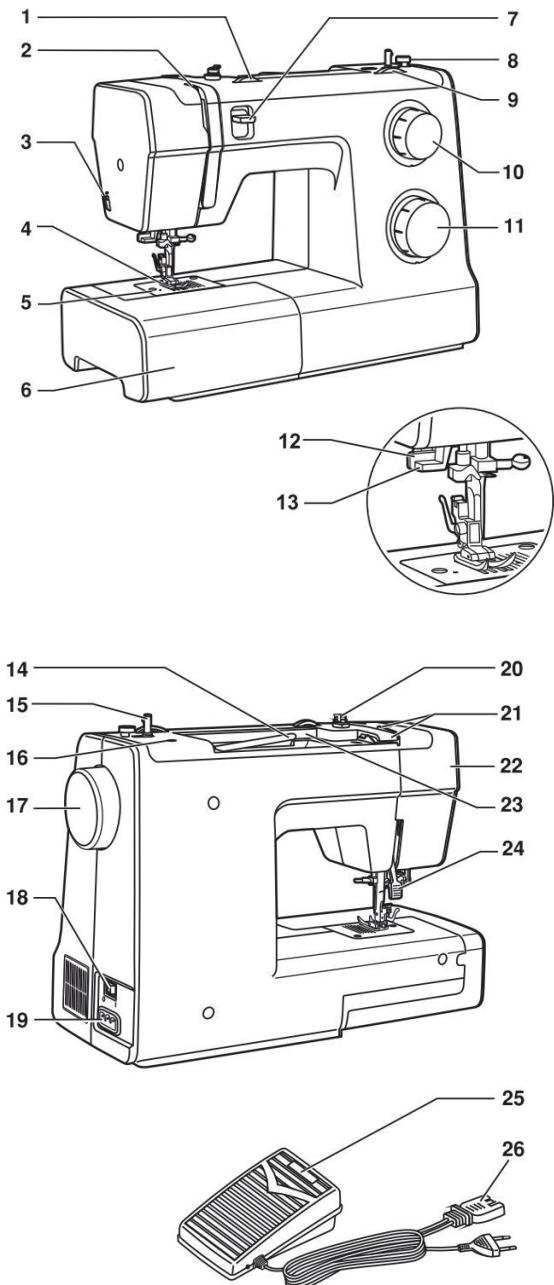
# Obsah

Základní části stroje.....	7
Příslušenství .....	8
Připojení stroje k síti .....	9
Násuvný kryt volného ramene .....	10
Volné rameno.....	10
Navíjení spodní cívky.....	11-12
Vložení pouzdra cívky.....	12-13
Navléknutí horní nitě .....	14-15
Dvoustupňový zdvih přítlačné patky .....	15
Automatický navlékač nitě.....	16
Vytažení spodní nitě .....	17
Výměna jehly .....	18
Tabulka jehel, látek, nití .....	19
Výměna přítlačné patky .....	20
Napětí nitě .....	21
Výběr vzoru .....	22-23
Užitečné dovednosti .....	24-47
Začínáme šít.....	24
Šítí oblouků a rohů .....	24
Šítí oblouků a rohů .....	24
Zpětné šítí, šítí s patkou pro přišívání šňůrek .....	25
Odřez nitě .....	25
Šítí tenkých tkanin.....	26
Šítí elastické látky .....	26
Přímé stehy.....	26
Trojitý klikatý steh .....	27
Obnitkovací stehy, šítí s lemovací patkou .....	28
Použití univerzální patky .....	28
Slepý steh .....	29
Knoflíková dírka .....	30-31
Šítí knoflíkové dírky na pružných látkách .....	31
Přišívání knoflíků .....	32

# Obsah

Vsazování zipu.....	33–35
Středové vsazování zipu .....	33
Stranové vsazování zipu .....	34
Nabírání .....	35
Dvojitá jehla .....	36
Patka rovnoměrného podávání.....	37
Volné látání, vyšívaní a vyšívaní písmen .....	38–40
Látání .....	38
Příprava na vyšívaní.....	39
Vyšívaní písmen .....	40
Aplikace .....	41
Vroubkovací šití .....	42
Nabírací steh .....	42
Vroubkovací šití .....	42
Patchwork .....	43
Overlockové stehy .....	44
Pružné stehy.....	45
Řasení .....	46
Praktické stehy .....	47
Údržba .....	48
Odstranění drobných závad.....	49-50
Likvidace elektrických zařízení .....	50

# Základní části stroje



1. Nastavení napětí nitě
2. Nastavení přitlaku patky
3. Odřez nitě
4. Přitlačná patka
5. Stehová deska
6. Násuvný kryt volného ramene
7. Páčka zpětného chodu
8. Vymezovač navíječe cívky
9. Hřídel navíječe cívky
10. Otočný volič délky stehu
11. Volič stehů
12. Páka pro 1-krokovou knoflíkovou dírku
13. Automatický navlékač nitě
14. Horizontální kolík cívky
15. Navíječ cívky
16. Otvor pro 2. kolík cívky
17. Ruční kolečko
18. Hlavní vypínač
19. Elektrická zásuvka stroje
20. Vodič cívkové nitě
21. Vedení vrchní nitě
22. Přední kryt
23. Držadlo
24. Páčka přitlačné patky
25. Pedál
26. Napájecí kabel

# Příslušenství

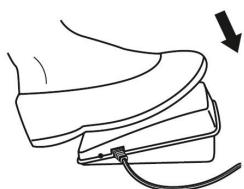
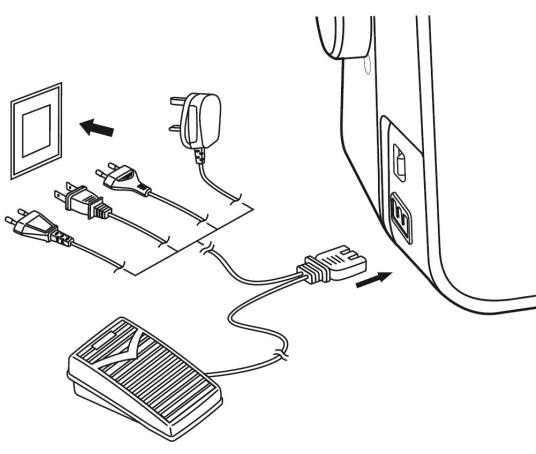
(1)	(2)	(3)	(4)	<b>Standard</b>
(5)	(6)	(7)	(8)	1. Univerzální patka 2. Zipová patka 3. Patka na šití knoflíkových dírek 4. Knoflíková patka
(9)	(10)	(11)	(12)	5. Páráček švů/kartáček 6. Vodič okraje / prošívání 7. Balíček jehel 8. Držák cívky 9. Cívka (3x)
(13)				10. Šroubovák ve tvaru L
(14)	(15)	(16)	(17)	11. Kryt podavače
(18)				12. Druhý kolík cívky
				13. Plstěná podložka
				<b>Volitelné</b>
(19)	(20)	(21)	(22)	14. Saténová patka
(23)			(24)	15. Obrubovací patka
				16. Lemovací patka
				17. Patka pro všívání tkalounů
				18. Patka pro šití slepého stehu
				19. Látací / vyšívací patka
				20. Řasící patka
				21. Prošívací patka
				22. Patka rovnoramenného podávání
				23. Dvojitá jehla

## Upozornění:

- Příslušenství je uloženo uvnitř prostoru na příslušenství.

\* Doplňkové příslušenství není dodáváno s tímto strojem, je ale dostupné jako speciální příslušenství od místního prodejce.

# Připojení šicího stroje k síti



## ⚠️ Upozornění:

Vždy se ujistěte, že je stroj odpojen od sítě a hlavní vypínač je na pozici „O“, když stroj nepoužíváte a před vkládáním nebo vyjmáním součástí.

Před připojením k síti se ujistěte, že napětí a frekvence uvedené na typovém štítku stroje odpovídají vaší síti. Umístěte stroj na stabilní stůl.

1. Připojte stroj k síti podle obrázku.
2. Zapněte stroj hlavním spínačem do polohy zapnuto.
3. Osvětlení se rozsvítí, když je spínač zapnut.

## Nožní ovladač

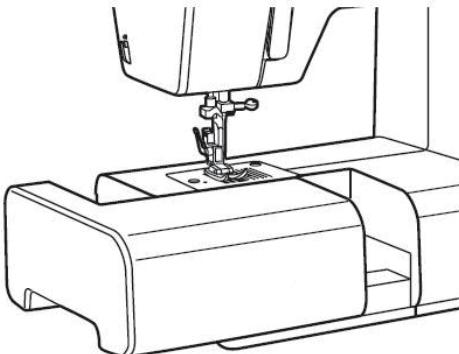
Při vypnutém šicím stroji zasuňte zástrčku nožního pedálu do konektoru na šicím stroji a zástrčku siťového kabelu do siťové zásuvky.

Zapněte šicí stroj a poté pomalu stiskněte nožní pedál a začněte šít. Uvolněte nožní ovládání a zastavte šicí stroj.

## ➡️ Poznámka:

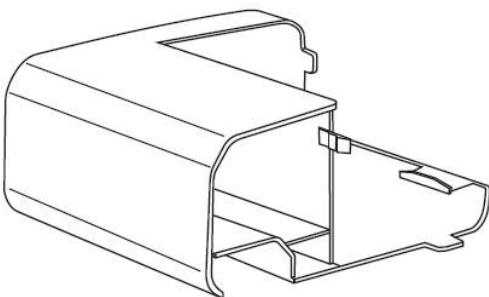
Pokud máte pochybnosti o tom, jak připojit stroj k napájecímu zdroji, obraťte se na kvalifikovaného elektrikáře.

# Násuvný kryt volného ramene

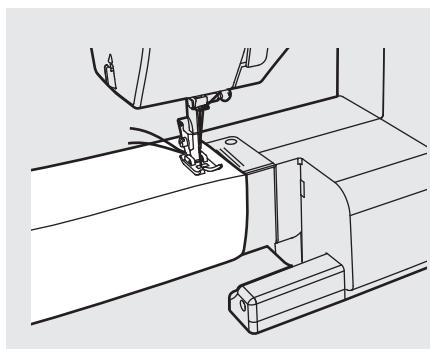


Kryt držte vodorovně a poté jej vytáhněte ze stroje zatažením směrem doleva.

Nasaděte kryt a zatlačte jej doprava.



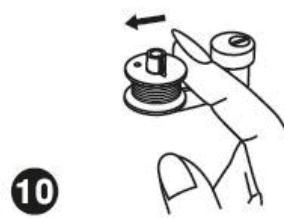
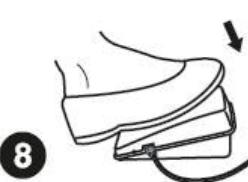
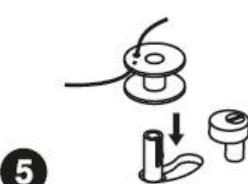
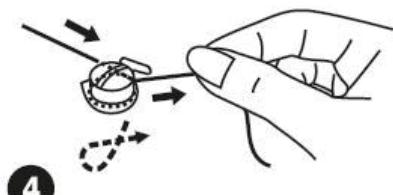
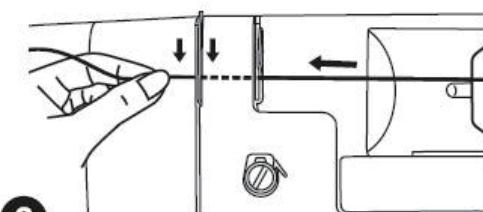
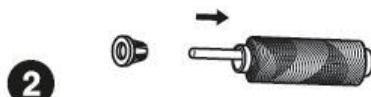
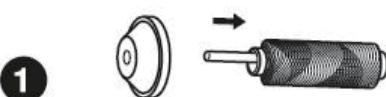
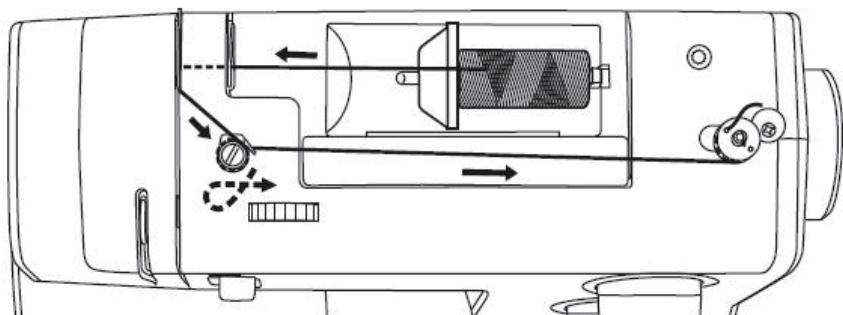
Vnitřek krytu můžete využít jako úložný prostor pro příslušenství.



## Volné rameno

Šití s volným ramenem je vhodné pro šití dutých tvarů, jako jsou nohavice a rukávy.

# Navíjení spodní cívky



PŘEČTĚTE SI POKYNY NA DALŠÍ STRANĚ

# Navíjení spodní cívky

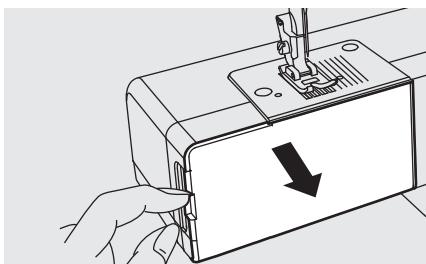
1. Nasadte cívku s nití na kolík cívky.
2. Zajistěte ji držákem cívky.
3. Přidržte nit oběma rukama a provlékněte ji zázezy vodiče niti.
4. Naviňte část niti na cívku po směru hodinových ručiček.
5. Nasadte cívku podle obrázku a umístěte na hřídel navíječe.
6. Zatlačte hřídel navíječe doprava.
7. Přidržte konec nitě.
8. Sešlápněte pedál.
9. Po několika otáčkách uvolněte pedál. Uvolněte nit a ustříhněte co nejbliže k cívce. Znovu stiskněte pedál. Jakmile je cívka plná, otáčí se pomalu. Uvolněte pedál a ustříhněte nit.
10. Zatlačte hřídel navíječe doleva a vyjměte cívku.



## Upozornění:

Když je hřídel navíječe cívky zatlačena doprava, do polohy „navíjení cívky“, stroj nebude šít a ruční kolo se nebude otáčet. Chcete-li zahájit šití, zatlačte spínač navíjecího kolečka do levé „polohy pro šití“.

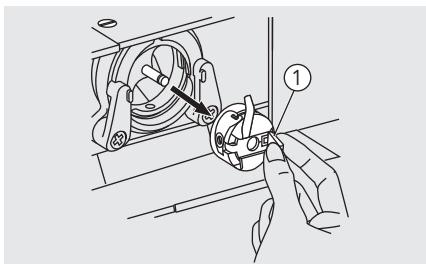
# Vložení pouzdra cívky



## ! Upozornění:

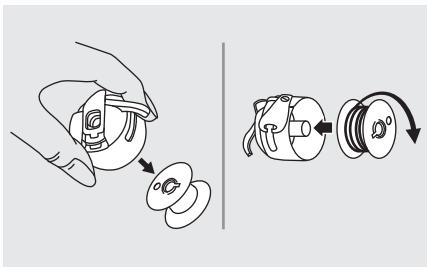
Před vložením nebo vyjmoutím cívky vypněte vypínač („O“).

Při vkládání nebo vyjmání cívky je třeba jehlu zvednout do nejvyšší polohy. Vyjměte kryt volného ramene a otevřete sklopný kryt.

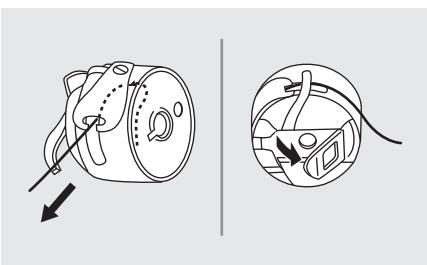


Vytáhněte pouzdro cívky za kloubovou západku.

① Kloubová západka

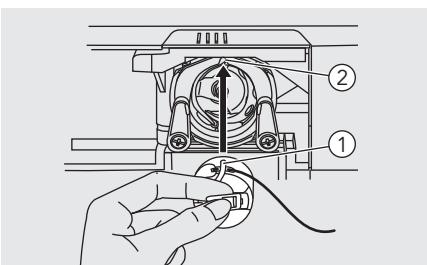


Vyjměte cívku z pouzdra cívky.  
V jedné ruce držte pouzdro cívky. Druhou vložte cívku tak, aby se nit odvíjela doprava (ve směru šipky).



Nit protáhněte výřezem a pod páčkou pouzdra.

Konec nitě ponechte 15 cm dlouhý.  
Ujistěte se, že páčka pouzdra cívky zapadá do drážky v horní části dle vyobrazení.



① Páčka pouzdra cívky  
② Drážka

Držte pouzdro cívky za kloubovou západku.

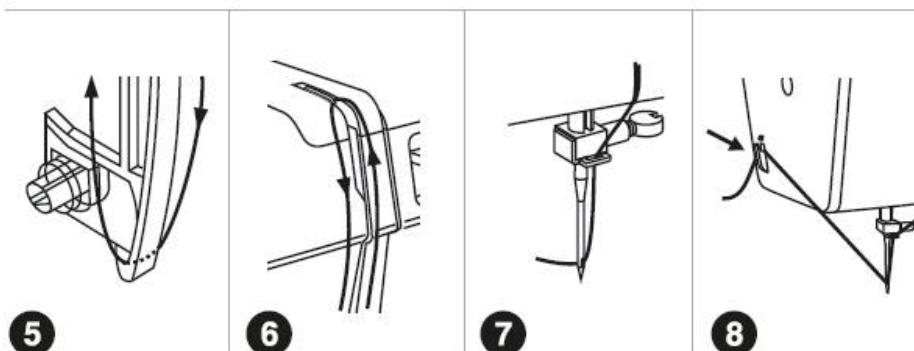
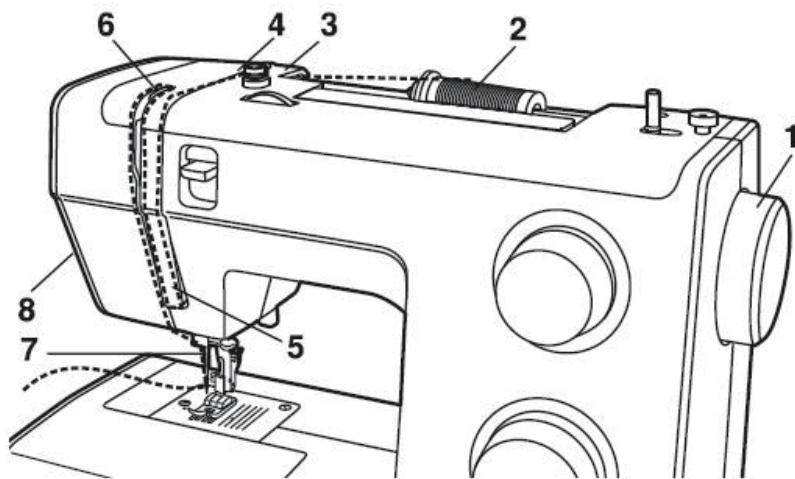
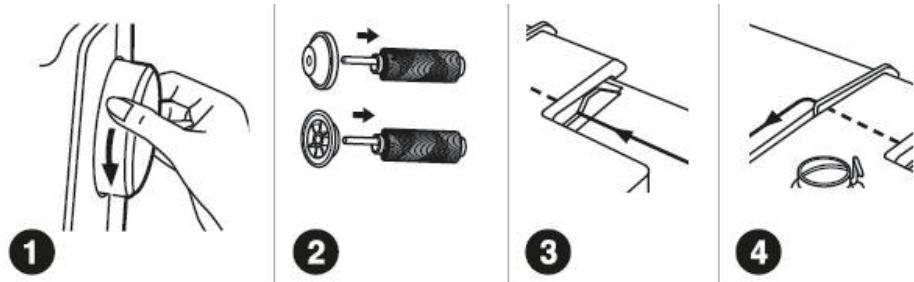
**Poznámka:**

Pokud pouzdro cívky není správně nasazeno, vypadne z člunku ihned po zahájení šití.

# Navléknutí horní nitě

## Upozornění:

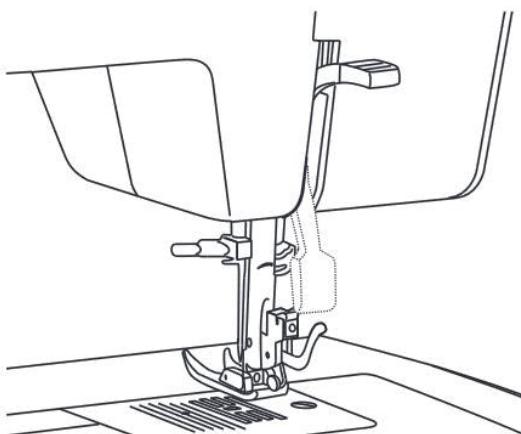
Je důležité správně navléknout horní nit, jinak se mohou při šití vyskytnout potíže.



# Navléknutí horní nitě

1. Začněte zvednutím jehly do nejvyšší polohy.
2. Pokračujte otáčením ručního kola doleva, dokud se jehla nezačne spouštět. Zdvihněte přítlačnou patku.
3. Umístěte cívku nitě na kolík cívky tak, aby se nit odvíjela z přední strany cívky, a potom nasaděte držák cívky na konec kolíku.
4. Vytáhněte nit z cívky přes vedení vrchní nitě a protáhněte nit předpínací pružinou dle obrázku. (3/4)
5. Napněte modul nitě vedením pravou štěrbinou dolů a levou štěrbinou nahoru. Během tohoto procesu je vhodné držet nit mezi cívkou a vodičem nitě.
6. Na konci tohoto pohybu protáhněte nit štěrbinovým očkem niťové páky a potom znova dolů.
7. Nyní protáhněte nit za držákem jehly a poté dolů k jehle a provlékněte zepředu dozadu.
8. Vytáhněte asi 15 cm nitě dozadu za oko jehly. Odřízněte nit odřezem na stroji.

## Dvoustupňový zdvih přítlačné patky

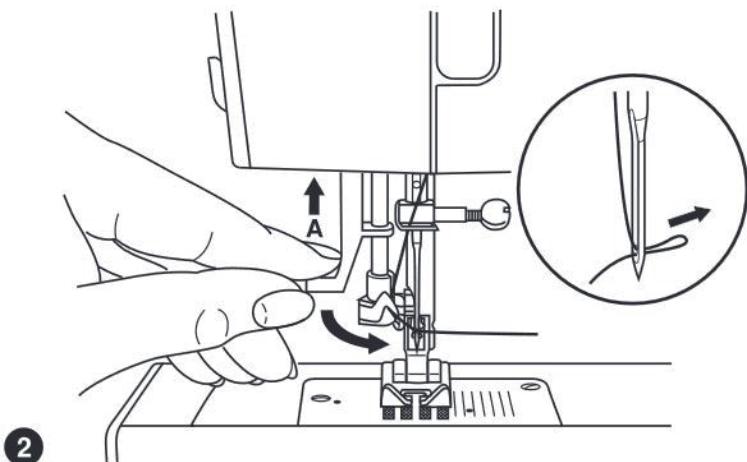
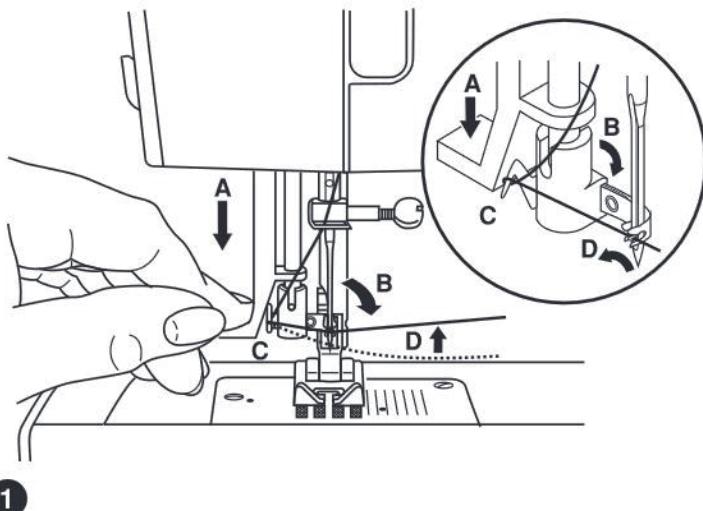


1. Páčka zdvihu přítlačné patky zvedá a spouští přítlačnou patku.
2. Při šití několika vrstev nebo silných látek se přítlačná patka může zvednout na druhou úroveň pro usnadnění práce.

### Upozornění:

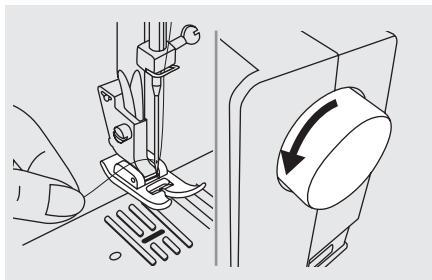
Jehla musí být vždy v nejvyšší pozici.

# Automatický navlékač nitě



1. Zdvíhněte jehlu do nejvyšší polohy.
2. Stiskněte páku (A) až nadoraz.
3. Navlékač se automaticky přepne do polohy pro navléknutí nitě (B).
4. Protáhněte nit kolem vodiče nitě (C).
5. Protáhněte nit před jehlou kolem háčku (D) zdola nahoru.
6. Uvolněte páku (A).
7. Protáhněte nit okem jehly.

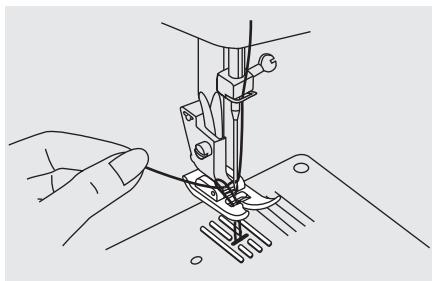
# Vytažení spodní nitě



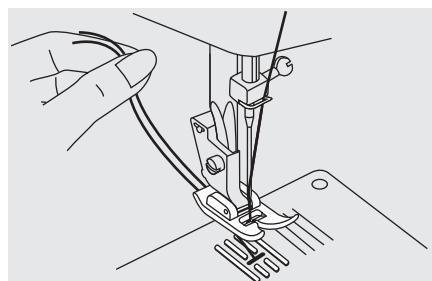
Držte horní nit levou rukou. Otočte ručním kolem směrem k sobě a zdvihněte jehlu.

## ► Poznámka:

Pokud jde spodní nit vytáhnout ztěžka, ujistěte se, že není zachycena v pouzdru cívky nebo krytu volného ramene.

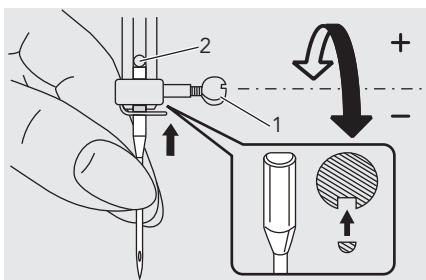


Zatáhněte za horní nit tak, aby se i spodní nit vytáhla otvorem ve stehové desce.



Obě nitě pak vytáhněte dozadu, za přítlačnou patku.

# Výměna jehly



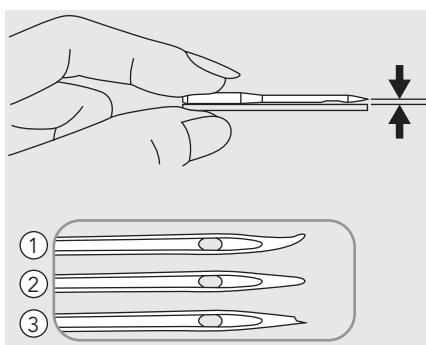
## ⚠️ Upozornění:

Vypněte vypínač („O“) při provádění některé z výše uvedených operací!

Jehlu pravidelně měřte, zejména pokud vykazuje známky opotřebení nebo způsobuje problémy.

Nasadte jehlu dle vyobrazení.

1. Otočením ručního kola k sobě zdvihněte jehlu. Uvolněte šroub jehlové svorky a jehlu vyjměte. Ploška dříku jehly musí směrovat dozadu.
2. Nasadte jehlu na doraz. Poté šroub opět dotáhněte.



Jehly musí být v perfektním stavu.

Problémy mohou nastat s:

- ① Ohnutými jehlami
- ② Tupými jehlami
- ③ Poškozenými částmi jehly

# Tabulka jehel, látek, nití

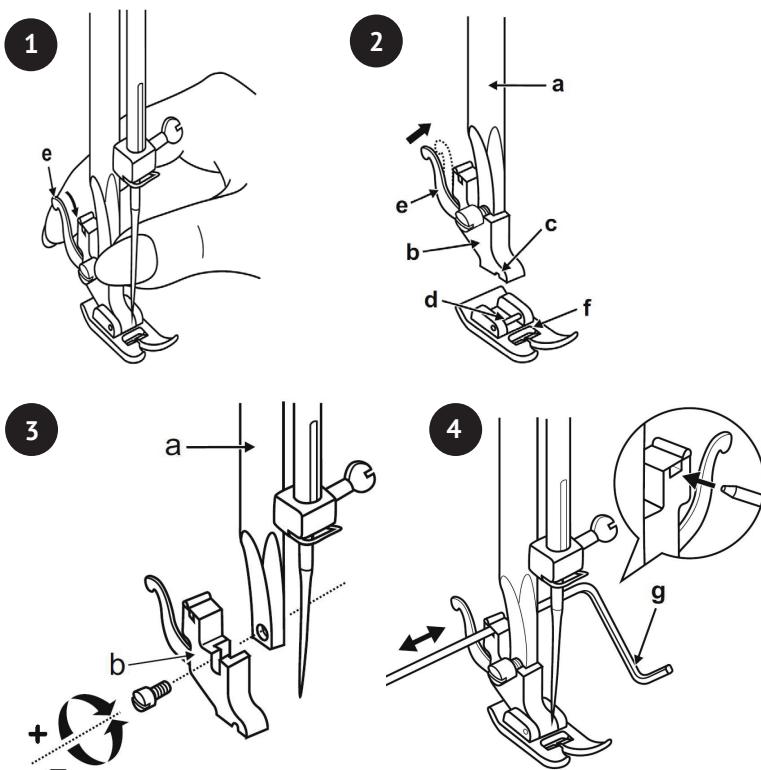
VELIKOST JEHLY	LÁTKY	NIT
9–11 (65–75) 	Lehké látky: tenká bavlna, voál, serž, hedvábí, mušelín, bavlněná tkanina, žerzej, krep, tkaný polyester, látky na výrobu košílí a halenek.	Lehká nit bavlněná, nylónová, polyesterová nebo bavlněný polyester.
11–14 (80–90) 	Tkaniny střední hmotnosti: bavlna, satén, plachtovina, dvojité úplety, lehká vlna.	Většina prodávaných nití je střední síly a je vhodná pro tyto textilie a velikost jehel.
14 (90) 	Tkaniny střední hmotnosti: bavlna, vlna, těžší úplety, froté, džíny.	Použijte polyesterové nitě na syntetické materiály.
16 (100) 	Těžké tkaniny: plátno, vlny, venkovní stanové látky a prošívané látky, džíny, čalounický materiál (lehký až střední).	Přesvědčete se, že máte stejnou vrchní a spodní nit.



## Upozornění:

- Obecně platí, že pro šití jemných látek se používají jemné nitě a tenké jehly, a pro šití silnějších látek se používají silnější nitě a jehly.
- Vždy vyzkoušejte sílu nitě a jehly na malém kousku látky, kterou budete šít.
- Používejte stejnou vrchní a spodní nit.
- Pro tenké nebo elastické látky použijte podklad nebo stabilizátor a vyberte správnou patku šicího stroje.
- Při vyšívání na těžké tkaniny nebo stabilizační materiály (například džínovina, puffy pěna atd.) se doporučuje používat jehlu 90/14. Jehlu 75/11 se může ohnout nebo zlomit, což může mít za následek zranění.
- Pro průhledné nylónové nitě používejte vždy jehlu 90/14–100/16. Používá se obvykle stejná vrchní a spodní nit.

# Výměna přítlačné patky



**UPOZORNĚNÍ!** Vypněte vypínač („O“) při provádění některé z níže uvedených operací!

## Sejmání přítlačné patky

Zdvíhněte přítlačnou patku zvednutím páčky přítlačné patky. Zdvíhněte páčku (e) a patka se uvolní. (1)

## Nasazení přítlačné patky

Nasadte držák přítlačné patky (b) pomocí páčky přítlačné patky, dokud není drážka (c) přímo nad trnem (d). (2) Přítlačná patka (f) se automaticky nasadí.

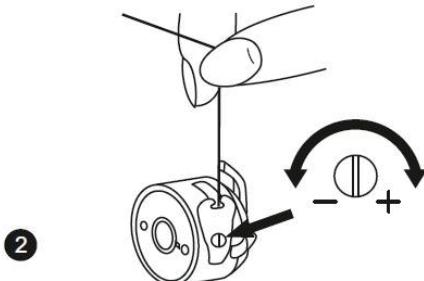
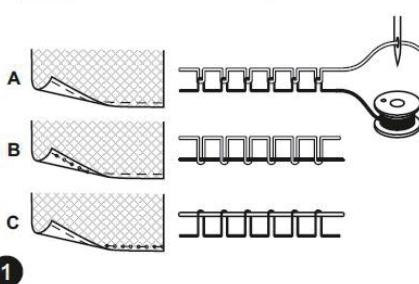
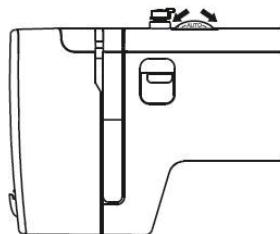
## Nasazení a sejmání držáku přítlačné patky

Zdvíhněte držák přítlačné patky (a) zdvihnutím páčky přítlačné patky. Nasazení a sejmání držáku přítlačné patky (b) se provádí dle vyobrazení (3).

## Upevnění vodiče okraje / prošívání / švu

Upevněte vodiče okraje / prošívání (g) do otvorů podle obrázku. Nastavte podle potřeby pro lemy, záhyby, prošívání apod. (4)

# Napětí nitě



## Napětí horní nitě (1)

Základní nastavení napětí horní nitě: „AUTO“.

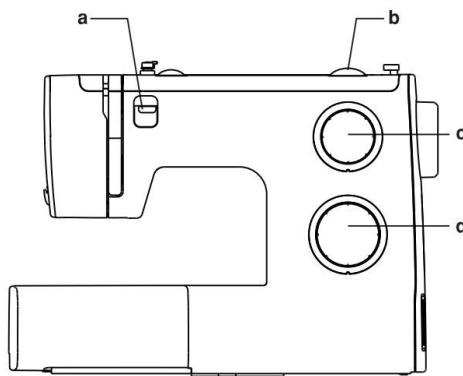
– Chcete-li zvýšit napětí, otočte voličem na vyšší hodnotu. – Chcete-li snížit napětí, otočte voličem na nižší hodnotu.

- A. Normální napětí nitě
- B. Napětí horní nitě je příliš slabé
- C. Napětí horní nitě je příliš silné

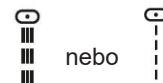
## Napětí spodní nitě (2)

Pro vyzkoušení napětí spodní nitě cívky se plná cívka nasadí do pouzdra cívky. Pouzdro cívky a upínák jsou poté zavěšeny na konci návinu. Pokud je napětí správné, návin se uvolní asi o 5 až 10 cm, mírně se otočí a pak zůstane zavěšený. Pokud se plné pouzdro cívky uvolní, napětí je příliš nízké. Pokud je napětí příliš silné, uvolní se jen mírně nebo se vůbec neodvine. Pro nastavení použijte šroubovák.

# Výběr vzoru



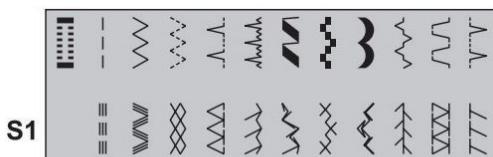
Zvolte steh pootočením voliče stehů. Lze jím otáčet oběma směry.



Pro přímé stehy zvolte pomocí voliče stehů.

Upravte délku stehu pomocí voliče délky stehu. Pro klikaté stehy

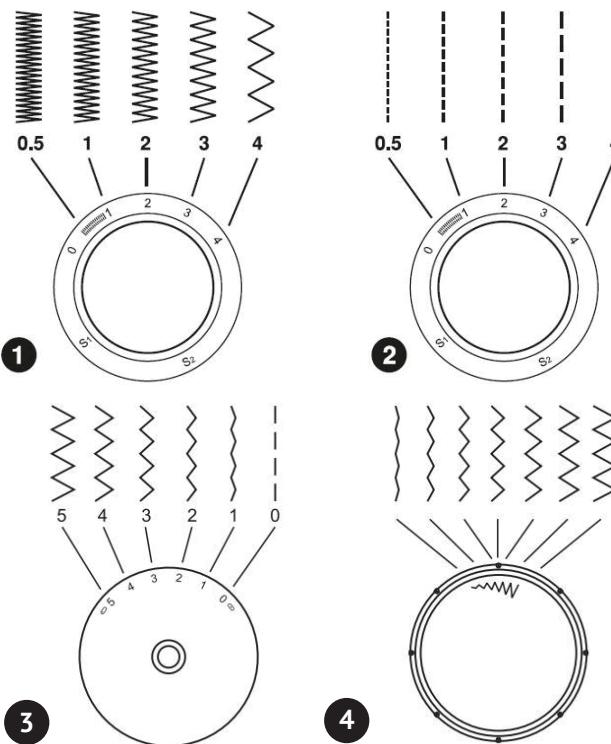
zvolte nebo pomocí voliče stehů.



Délku a šířku stehu nastavte v závislosti na šité látce. Chcete-li šít další vzory, otočte volič délky stehu do polohy „S1“ nebo „S2“, vyberte požadovaný vzor pomocí voliče stehů a upravte šířku stehu pomocí voliče šířky stehu.

- (a) Páčka zpětného šití
- (b) Otočný volič šířky stehu
- (b) Otočný volič délky stehu S1-S2
- (c) Volič stehů

# Výběr vzoru



## Funkce voliče šířky stehu při šití

Maximální šířka klinkatého stehu je 5 mm. Šířku lze však u všech vzorů zmenšit. Tato šířka může být zmenšována nebo zvětšována otáčením voliče od 0 do 5. (1)

Voličem šířky stehu se plynule nastavuje poloha přímého stehu. Poloha „0“ je středová a „5“ je krajní pravá poloha jehly.

## Funkce voliče délky stehu při šití klinkatých stehů

Nastavte volič vzorů na klinkatý. Hustota klinkatých stehů se zvětšuje, když se nastavení délky stehu blíží „0“. Úhledné klinkaté stehy jsou obvykle dosaženy při nastavení „2,5“ nebo méně. (1)

## Funkce voliče délky stehu pro šití rovných stehů

Pro šití rovných stehů otočte volič stehů do polohy přímý steh. Otočte voličem délky stehu a délka jednotlivých stehů se zmenšuje, když se nastavení délky stehu blíží „0“. Délka jednotlivých stehů se zvětšuje, když se nastavení délky stehu blíží „4“. (2)

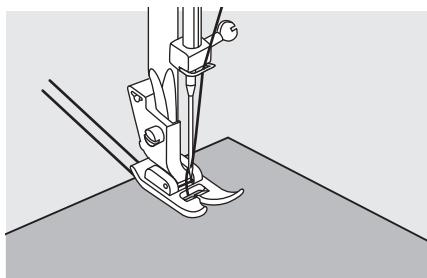
# Užitečné dovednosti

Níže jsou popsány různé způsoby, jak dosáhnout lepších výsledků šití. Při šití postupujte podle těchto tipů.

Nejdříve si šití vyzkoušejte na malém kousku látky, protože v závislosti na typu šité látky a stehu nemusíte dosáhnout požadovaných výsledků.

Pro zkušební šití použijte kus látky a nitě, které jsou stejné jako ty, které použijete pro svůj šicí projekt, a zkонтrolujte napětí nitě.

Protože se výsledky liší v závislosti na typu sešívání a počtu vrstev šité látky, proveděte zkušební šití za stejných podmínek, jaké budou použity pro váš projekt.

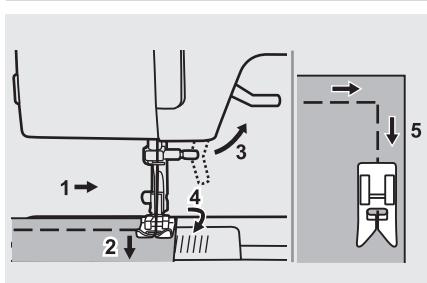


## Začínáme šít

Zdvihněte přítlačnou patku a položte látku pod patku.

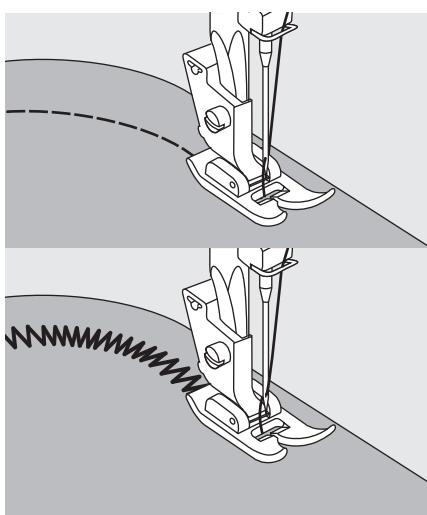
Zapíchněte jehlu do látky.

Spusťte přítlačnou patku a vytáhněte nitě směrem dozadu. Stlačte nožní pedál.



## Šití oblouků a rohů

1. Po dosažení rohu, zastavte šicí stroj.
2. Zapíchněte jehlu do látky.
3. Zdvihněte přítlačnou patku.
4. Použijte jehlu jako otočný bod a otáčejte tkaninou.
5. Spusťte přítlačnou patku a pokračujte v šití.

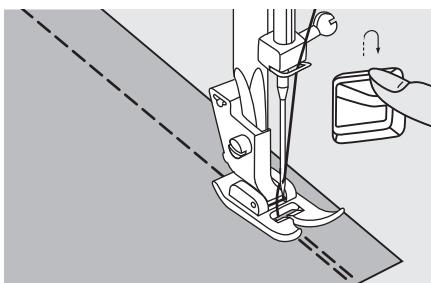


## Šití oblouků a rohů

Mírně změňte směr šití tak, abyste šili kolem křivky.

Při šití podél křivky klikatým stehem vyberte kratší délku stehu pro dosažení vyrovnaného stehu.

# Užitečné dovednosti

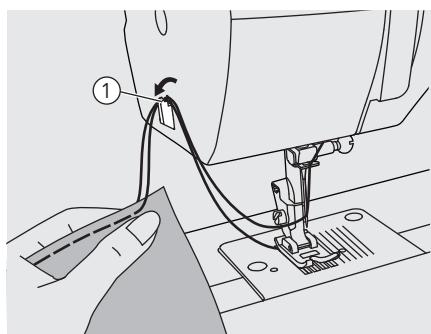


## Zpětné šití

Zpětné šití se používá pro zajištění nití na začátku a na konci švu.

Stiskněte páčku zpětného šití a ušijte 4–5 stehů.

Po uvolnění páčky bude stroj šít opět dopředu.



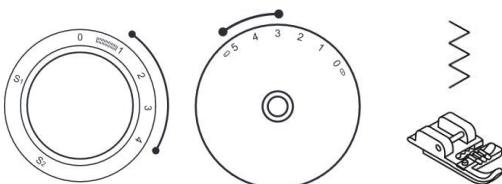
## Odřez nitě

Zdvihněte páku pro navlékání nitě do nejvyšší polohy, zdvihněte přítlačnou patku a vyjměte látku.

Vytáhněte obě nitě k přednímu krytu a do odřezu nitě. Tahem za nitě směrem dolů je odřízněte.

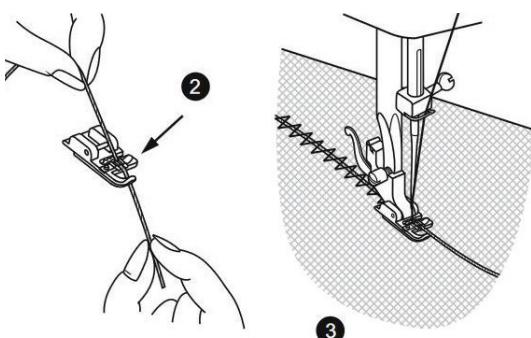
① Odřez nitě

## Šití s patkou pro přišívání šňůrek



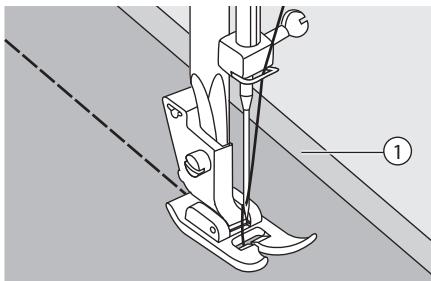
Dekorativní efekty, polštáře, ubrusy atd.

Nastavte stroj podle obrázku. Pro našívání šňůrek jsou vhodné různé stehy, např. klikatý, trojitý klikatý nebo ozdobné stehy. (1)



Vložte šňůru mezi pružinu, která kryje drážku pro šňůru a patku. Šnůra musí probíhat drážkou. Můžete šít najednou jednu, dvě nebo tři šnůry. Šířka stehu se nastavuje podle počtu šňůrek a vybraného stehu. (2/3)

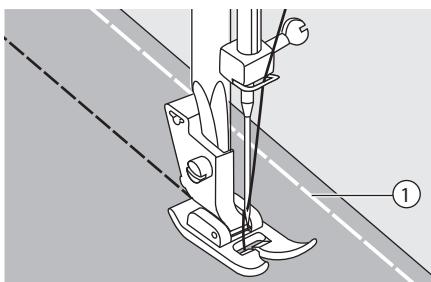
# Užitečné dovednosti



## Šití tenkých látek

Při šití tenkých látek může dojít k ne-správnému zarovnání šití nebo látka ne-musí být podávaná správně. V takovém případě podložte pod látku tenký papír nebo stabilizační materiál a sešijte je dohromady s látkou. Po dokončení šití odtrhněte přebytečný papír.

- ① Stabilizační materiál nebo papír

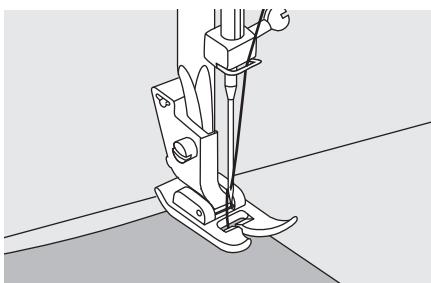


## Šití elastické látky

Části látky sešijte k sobě volnými stehy a poté šijte bez napínání látky.

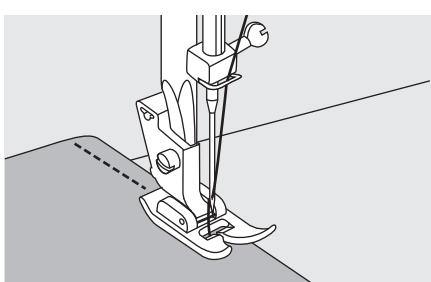
- ① Sešívání

## Přímé stehy

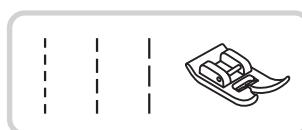


Na začátku šití nastavte stroj na přímý steh.

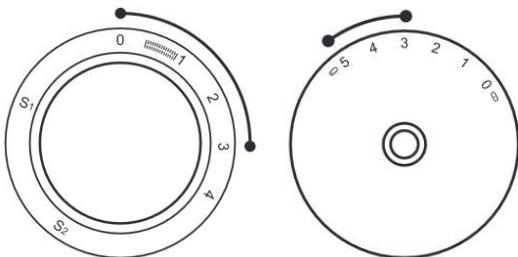
Vložte látku pod přítlačnou patku tak, aby byl okraj látky zarovnán s požadovanou vodicí linií švu na stehové desce.



Spusťte páčku zdvihu přítlačné patky, stiskněte nožní spouštěč a začněte šít.

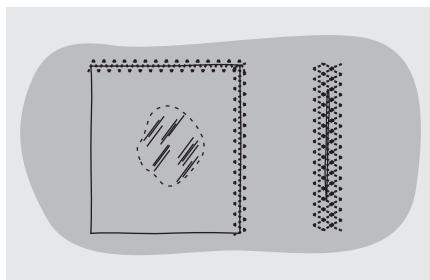


# Trojity klikatý steh



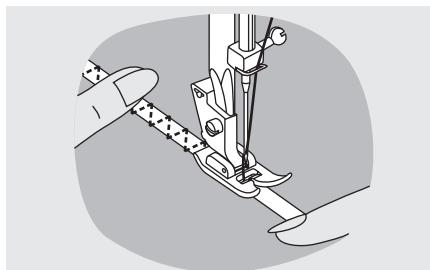
Šití krajek a gumiček, zašívání, látání, zpevnění okrajů.

Nastavte stroj podle obrázku.



Umístěte záplatu. Délku stehu lze zkrátit až na velmi krátké stehy.

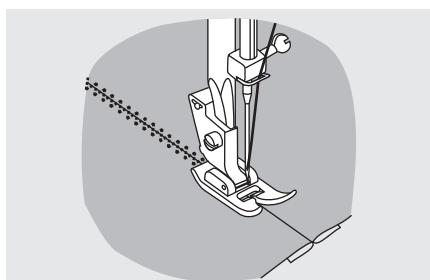
Při látání děr doporučujeme použít kus podkladové látky na zpevnění. Hustotu stehu lze měnit nastavením délky stehu. Nejprve šijte přes střed a překrývejte po obou stranách. V závislosti na typu látky a poškození prošijte 3 až 5 radami stehů.



## Našívání gumičky

Umístěte gumičku na látku.

Při šití napněte elastický materiál před i za přítlačnou patkou dle vyobrazení.



## Spojování látky

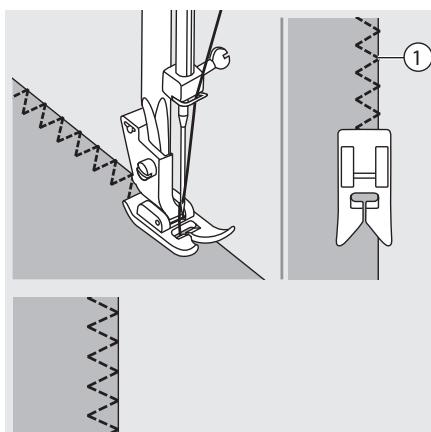
Pružný steh můžete použít ke spojení dvou kusů látky a je také velmi vhodný při šití pletenin. Pokud se použije nylonová nit, steh nebude viditelný.

Okraje obou kusů látky položte k sobě a vložte je pod přítlačnou patku.

Přisijte je k sobě pomocí pružného stehu a dbejte, aby oba okraje látky byly těsně u sebe dle vyobrazení.

# Obnitkovací stehy

Šítí obnitkovacích stehů podél okraje látky brání jejímu roztržení.



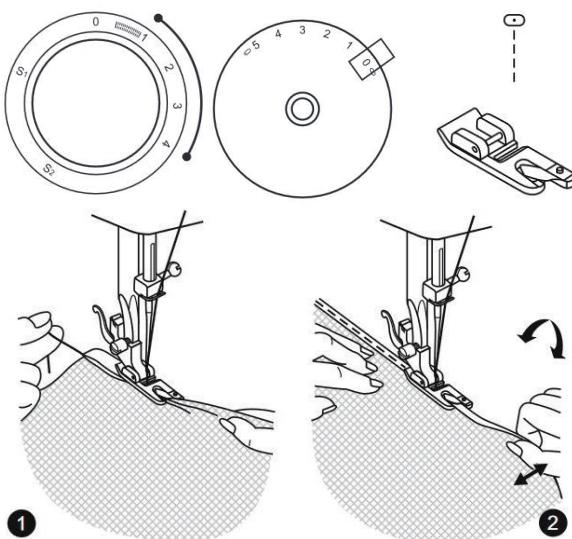
## Použití univerzální patky

Nasadte univerzální patku.

Šijte obnitkovací steh podél okraje látky tak, aby jehla přesahovala přes okraj látky na pravé straně.

① Bod zápicu jehly

# Šítí s lemovací patkou



Pro lemování jemných nebo tenkých látek. Nastavte stroj podle obrázku.

Narovnejte okraj látky. Na začátku lemu složte okraj dvakrát o cca 3 mm (1/8 palce) a ušijte 4–5 stehů. Vytáhněte nit mírně dozadu. Zapíchněte jehlu do látky, zdvihněte přítlačnou patku a přehyb naveděte do spirály v patce (1).

Jemně potáhněte látku k sobě a spusťte přítlačnou patku. Začněte šítí, vedte látku do spirály a přidržujte její okraj kolmo vůči látce a mírně doleva. (2)

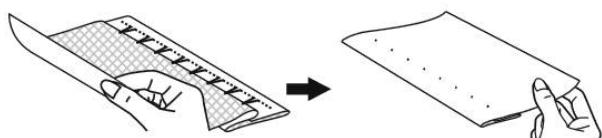
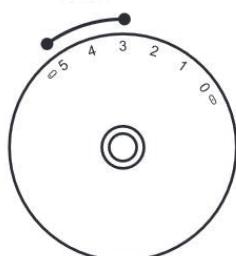
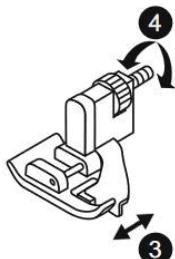
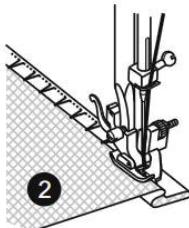
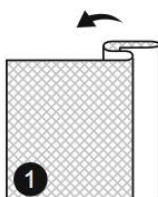
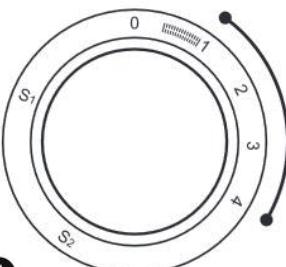
# Slepý steh

Spodní okraj sukní a kalhot zajistěte slepým stehem, který nebude vidět na lícové straně látky.



„W.W.“ Slepý steh na pružné látky.

„Λ...Λ“ Slepý steh na pevné látky.



1. Složte látku dle vyobrazení, rubem nahoru.
2. Položte obrácenou látku pod přítlačnou patku. Otáčejte ručním kolem (20) k sobě, dokud se jehla nepřesune zcela doleva. Měla by propichnout právě jen záhyb látky. Pokud tomu tak není, nastavte odpovídající šířku stehu. 3/4. Nastavte vodič (3) otáčením voliče (4) tak, aby vodič spočíval právě na záhybu. Pomalu sešívejte a opatrně posouvejte látku tak, aby se její poloha vůči vodiči (3) nezměnila.

## Lemování slepým stehem:

Založte lem na požadovanou šířku a zažehlete. Přeložte zpět (dle obr. 1) na lícovou stranu látky, s horním okrajem látky posunutým o cca 7 mm oproti lícové straně látky.

Začněte pomalu šít záhyb, a dbejte na to, aby se jehla lehce dotýkala přeložené horní části a zachytávala 1–2 nitě látky (2).

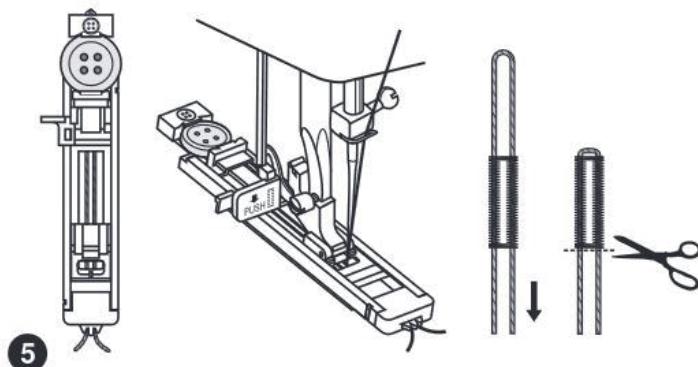
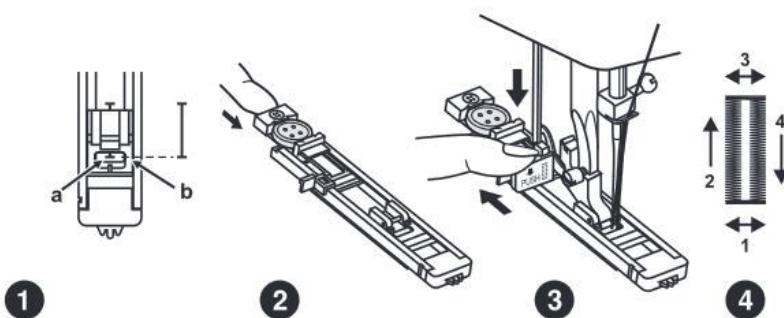
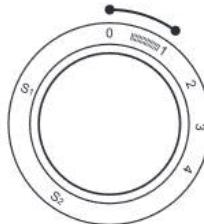
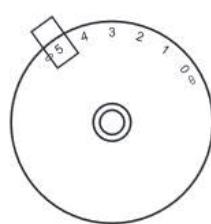
Po dokončení lemování látku roztáhněte a přežehlete.

# Knoflíková dírka

Velikost knoflíkové dírky přizpůsobte velikosti knoflíku. U elastických nebo tenkých látek se doporučuje použít stabilizátor pro lepší úpravu knoflíkové dírky.

## ► Upozornění:

Před šitím knoflíkové dírky na svém projektu si její ušití nejdříve vyzkoušejte na kousku stejné látky.



# Knoflíková dírka

1. Krejčovskou křídou označte umístění knoflíkové dírky na látce.

2. Nasaděte patku na šití knoflíkových dírek a volič stehů nastavte do polohy  .

Otočte volič délky stehu do polohy  . Šířku však může být nutné upravit v závislosti na tom, jakou dírku budete šít. Pro její určení si šití nejdřív vyzkoušejte na kousku látky.

3. Spusťte přítlalačnou patku tak, aby se značky na patce zarovnaly se značkami na látce (1). Nejprve se bude šít přední bar tack steh (závorový, multi-klikatý steh). Zarovnejte značku na látce (a) se značkou na patce (b).

4. Otevřete knoflíkovou patku a vložte do ní knoflík. (2).

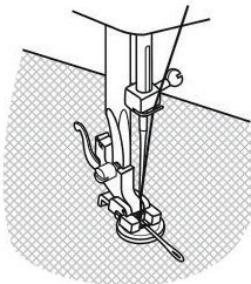
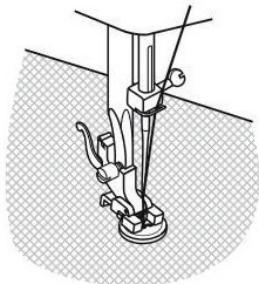
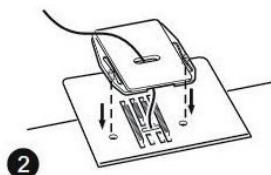
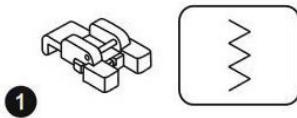
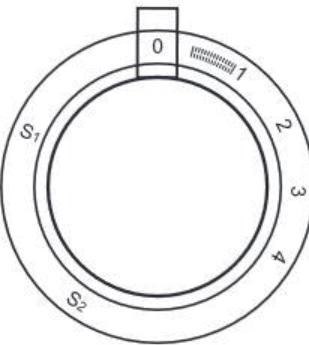
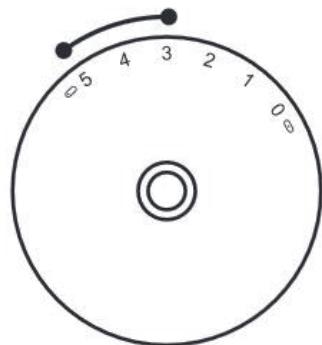
5. Spusťte páčku pro knoflíkovou dírku a jemně ji zatlačte dozadu (3).

6. Lehce přidržte horní nit a začněte šít.

7. Pro šití knoflíkové dírky postupujte v uvedeném pořadí (4).

8. Po ušití knoflíkové dírky zastavte stroj.

# Příšívání knoflíků



3

4

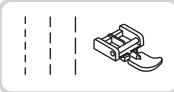
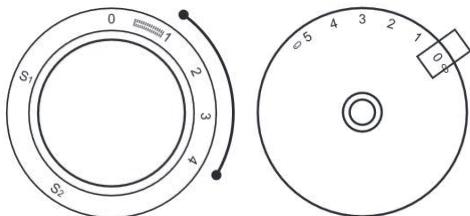
Nasaděte kryt podavače. (2).

Nasaděte knoflíkovou patku. Vložte látku pod patku. (1) Umístěte knoflík na označené místo a spusťte patku. Nastavte volič stehů na přímý steh a ušijte několik zajišťovacích stehů. Šířku klikatého stehu nastavte podle vzdálenosti mezi dvěma otvory knoflíku. Otáčejte ručním kolem a kontrolujte, zda jehla přesně prochází pravým a levým otvorem knoflíku (šířku stehu nastavte podle rozteče dírek knoflíku). Pomalu příšijte knoflík pomocí cca 10 stehů. Nastavte volič stehů na přímý steh a ušijte několik zajišťovacích stehů. (3).

Je-li třeba u příšitého knoflíku krček, umístěte jehlu nad horní částí knoflíku a příšijte ho. (4) U knoflíků se čtyřmi otvory nejprve prošijte přední dva otvory, posuňte látku dopředu a pak prošijte zadní dva otvory podle vyobrazení.

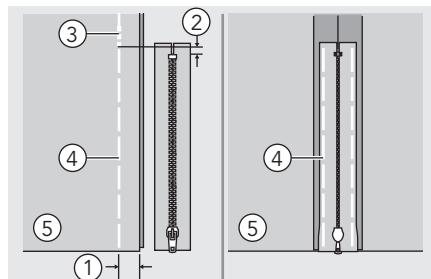
# Vsazování zipu

Tuto patku lze nastavit na šití po obou stranách zipu, okraj patky vede zip a zajišťuje jeho rovné vsazení.



## ⚠️ Upozornění:

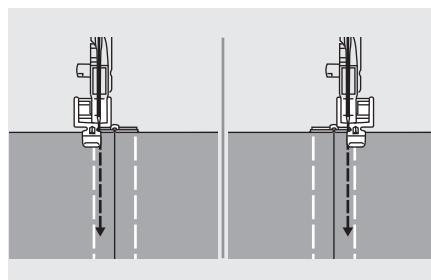
Zipovou patku používejte jen pro šití přímých stehů. Při šití jiných stehů může jehla narazit do přítlačné patky a zlomit se.



## Středové vsazování zipu

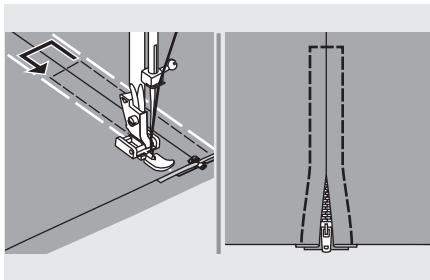
- Přeložte dolů pravé vymezení švu. Šijte spodní šev 2 cm od pravého okraje spodní polohy zipu. Ušijte několik zpětných zajišťovacích stehů. Zvětšete délku stehu na maximum, nastavte napětí pod 2 a sešijte zbývající délku látky.
- Stisknutím rozevřete přídavky na švy. Umístěte zip lícem dolů na kraj švu se zoubky proti švu. Přistehujte pásku zipu.

- ① 2 cm
- ② 5 mm
- ③ Zpětné stehy
- ④ Stehování
- ⑤ Rubová strana



- Nasadte zipovou patku. Při šití levého okraje zipu připevněte pravou stranu trnu přítlačné patky do držáku.
- Při šití pravého okraje zipu připevněte levou stranu trnu přítlačné patky do držáku.

# Vsazování zipu

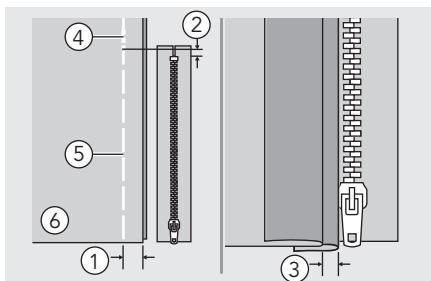


- Šití kolem zipu.

## Upozornění:

Při šití se ujistěte, že se jehla nedotýká zipu, jinak se může jehla ohnout nebo zlomit.

- Vypárejte stehování a přežehlete.

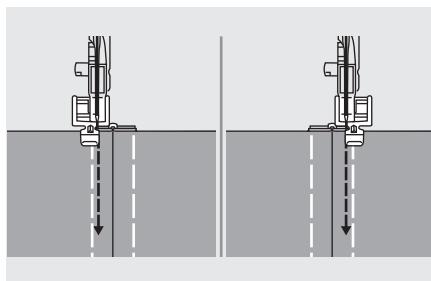


## Stranové vsazování zipu

- Přeložte dolů pravé vymezení švu. Šijte spodní šev 2 cm od pravého okraje spodní polohy zipu. Ušijte několik zpětných zajišťovacích stehů. Zvětšete délku stehu na maximum, nastavte napětí pod 2 a sešijte zbývající délku látky.
- Založte okraj na levý šev. Přeložte dolů pravé vymezení švu tak, aby vytvořilo cca 3 mm sklad.

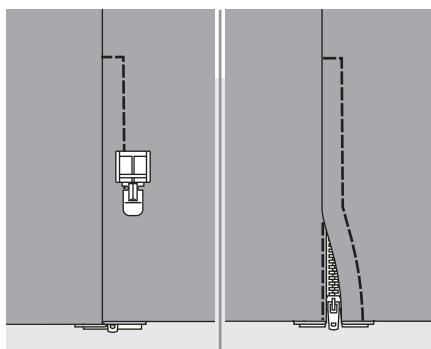
- (1) 2 cm
- (2) 5 mm
- (3) 3 mm
- (4) Zpětné stehy
- (5) Stehování
- (6) Rubová strana

# Vsazování zipu



- Nasaděte zipovou patku. Při šití levého okraje zipu připevněte pravou stranu trnu přítlačné patky do držáku. Při šití pravého okraje zipu připevněte levou stranu trnu přítlačné patky do držáku.

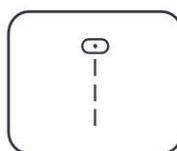
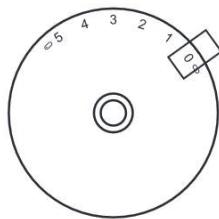
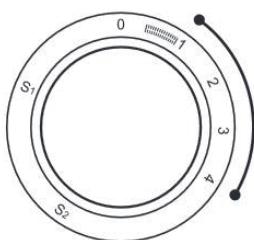
- Přišijte zip na kus látky s 3 mm (1/8 palce) navíc, počínaje spodní částí zipu. Když budete přibližně 5 cm (2 palce) od konce zipu, zastavte šicí stroj se spuštěnou jehlou (v látce), zvedněte páku přítlačné patky, otevřete zip a pokračujte v šití.



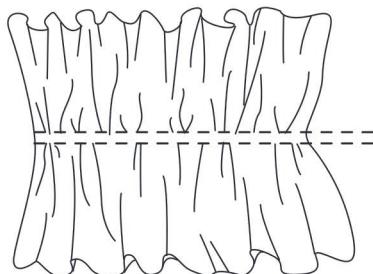
- Otočte látku lícem dolů, šijte napříč a přišijte i pravou stranu zipu.

- Zastavte přibližně 5 cm (2 palce) od horní části zipu. Vypárejte stehování a otevřete zip. Ušijte zbytek švu.

# Nabíráni

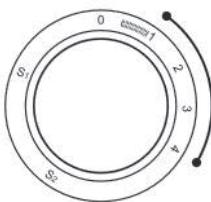
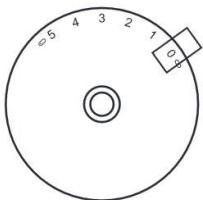


Nastavte volič stehů dle vyobrazení.



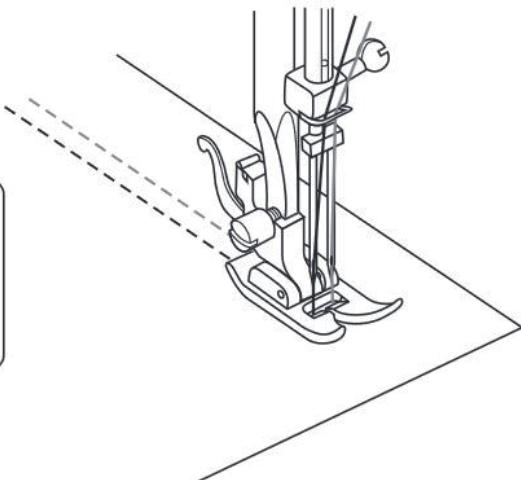
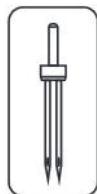
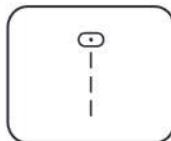
1. Nasaděte nabírací patku
2. Ušijte jeden nebo více přímých stehů.
3. Pokud je potřeba další nabíráni, uvolněte napětí horní nitě (přibližně na 2) tak, aby spodní nit procházela pod spodní stranou látky.
4. Přitáhněte spodní nit pro nabíráni většího množství látky.

# Dvojitá jehla



## Upozornění:

Vždy se ujistěte, že je stroj odpojen od sítě a hlavní vypínač je na pozici „O“, když stroj nepoužíváte a před vkládáním nebo vyjmáním součástí.



## POZNÁMKA:

Ujistěte se, že obě nitě používané k navlečení dvojité jehly jsou stejně silné. Můžete použít jednu nebo dvě barvy.

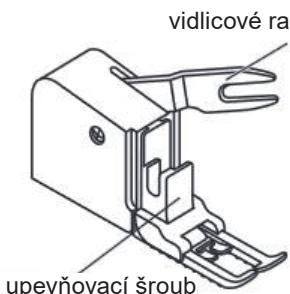
Před šitím otočte ručním kolem a zkонтrolujte, zda jehla nenarazí do stehové desky. Vyberte vzor a začněte šít. Dvě řady šití budou šity paralelně.

## POZNÁMKA:

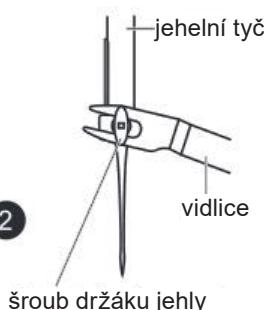
S dvojitou jehlou šijte vždy pomalu pro zajištění kvality šití. Šířka stehu by neměla být příliš velká.

# Patka rovnoměrného podávání

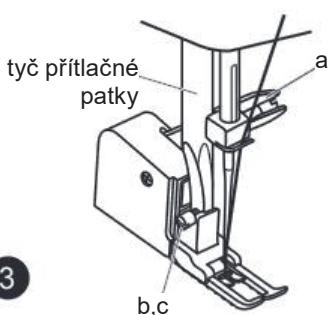
1



2



3



Vždy nejprve zkuste šítí bez patky rovnoměrného podávání. Měla by se používat pouze v případě potřeby.

Při použití univerzální patky, která je nasazena na stroji, je snazší vést materiál a máte lepší přehled o své práci. Tento šicí stroj umožňuje dosáhnout výborných výsledků při šítí na velmi široké škále látek, od nejjemnějších až po vícevrstvé džínoviny.

Volitelná patka rovnoměrného podávání reguluje posuv horní a spodní vrstvy materiálu a zlepšuje správné umístění pruhů a jiných ozdob. Tato patka pomáhá zabránit nerovnoměrnému podávání látek, se kterými se velmi obtížně pracuje.

1. Zdvihněte tyč přítlačné patky.
2. Odstraňte držák patky uvolněním upínacího šroubu na jehelní tyči. (3).
3. Nasaděte patku rovnoměrného podávání následujícím způsobem;

Vidlicové rameno se nasadí do držáku jehly. (2).

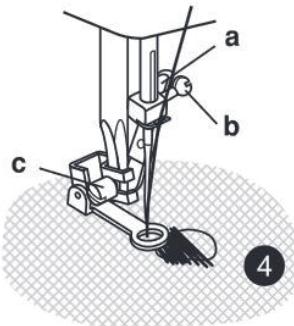
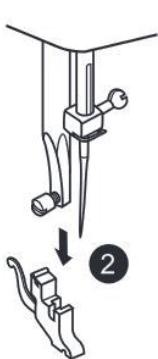
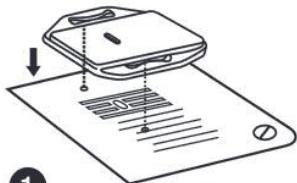
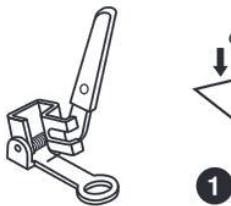
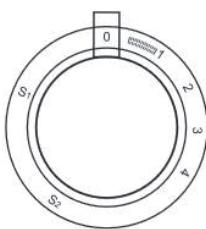
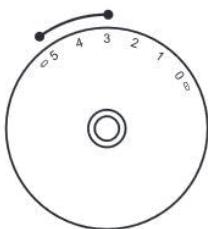
Nasuňte plastovou nasazovací hlavu patky zleva doprava a nasaděte ji na držák přítlačné patky.

Spusťte přítlačnou patku.

Nasaděte zpět upevňovací šroub přítlačné patky a dotáhněte jej.

4. Ujistěte se, že upínací šroub jehly a upevňovací šroub tyče přítlačné patky jsou řádně dotaženy.
5. Vytáhněte spodní nit nahoru a za patku rovnoměrného podávání spolu s vrchní nití.

# Volné látání, vyšívání a vyšívání písmen



3

Nastavte stroj podle obrázku.



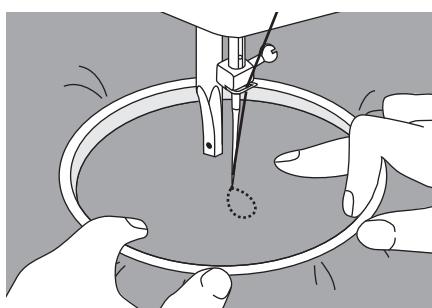
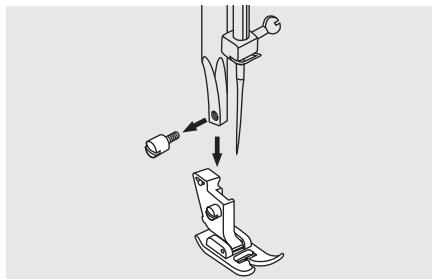
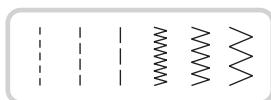
Nasaděte kryt podavače. (1).  
Sejměte držák přítlačné patky. (2).

Vyměňte přítlačnou patku za látací / vyšívací patku. Páka (a) by měla být za upínacím šroubem jehly (b). Zatlačte látací / vyšívací patku pevně ze zadu ukazováčkem a dotáhněte šroub (c). (3).

Nejprve šijte kolem okrajů poškozeného místa a zpevněte je. (4)

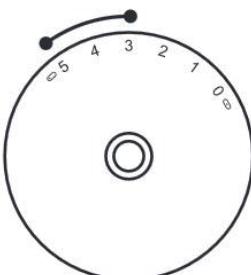
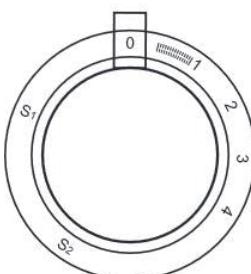
První řada: Vždy postupujte zleva doprava. Otočte o 1/4 a prošijte přes otvor. Pro snadnější šití a lepší výsledky používejte vyšívací rámeček.

# Volné látání, vyšívání a vyšívání písmen



## Příprava na vyšívání

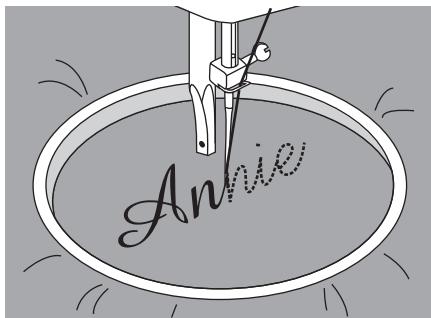
- \* Vyšívací rámeček není součástí stroje.
- Nasaděte kryt podavače, viz strana 35.
- Vyjměte přítlačnou patku a zvedák přítlačné patky.
- Nakreslete požadované písmo nebo nákres na lícovou stranu látky.
- Co nejpevněji napněte látku mezi rámečky.
- Umístěte látku pod jehlu. Ujistěte se, že je tyč přítlačné patky v nejnižší poloze.
- Otočte ručním kolem k sobě tak, aby se spodní nit vytáhla nad látku. Ušijte několik zajišťovacích stehů.
- Přidržujte rámeček palcem a ukazováky obou rukou a současně tiskněte látku prostředníčky a prsteníčky a podepřete vnější část rámečku malíčkem.



## Upozornění:

Držte prsty dál od pohyblivých částí, zejména jehel.

# Volné látání, vyšívání a vyšívání písmen

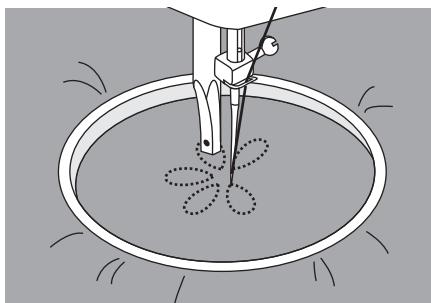


## Vyšívání písmen

Nasadte kryt podavače, viz strana 35.

Šijte stálou rychlostí a pomalu posouvezte vyšívací rámeček podél písmen.

Po dokončení písmena steh na konci zajistěte několika zpětnými stehy.

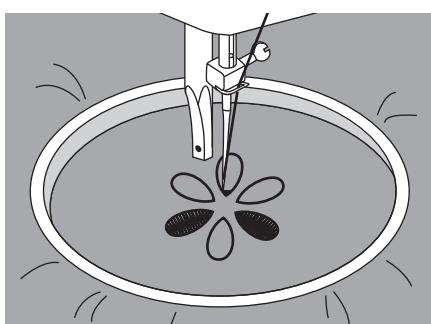


## Vyšívání

Nasadte kryt podavače, viz strana 35.

Šijte podél obrysu předlohy posunem vyšívacího rámečku. Při šití udržujte stálou rychlost.

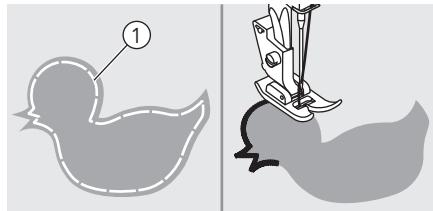
Vyplňujte obrys předlohy zvenčí směrem dovnitř. Udržujte stehy blízko sebe.



Dlouhé stehy získáte rychlejším posouváním rámečku, kratší pak posouváním pomalejším.

Výšivku zajistěte zapoštítím zpětnými stehy na konci vyšívání.

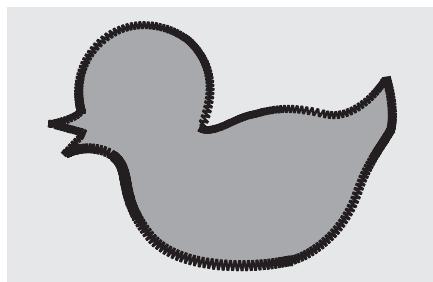
# Aplikace



Vezměte nášivku a přitiskněte ji na látku.

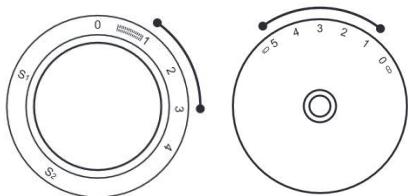
Pomalu obšíjte okraje nášivky.

① Sešívání



Odstraňte přebytečný materiál z vnější strany stehování. Dbejte na to, abyste neprestříhli žádné stehy.

Odstraňte stehování.

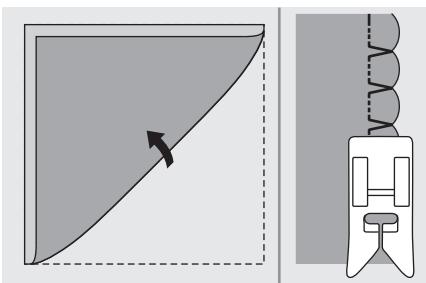


# Vroubkovací šití

Vlnitý opakující se vzor, který vypadá jako mušle, se nazývá „vroubkování“. Používá se k ozdobení límce halenek a okrajů pletení.

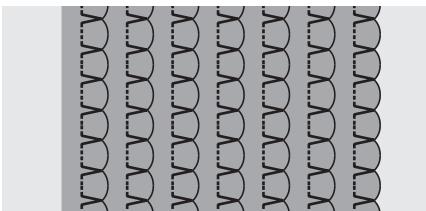


## Nabírací steh



Použijte lehkou tkaninu (například trikot). Založte okraj a všíjte tkalouny.

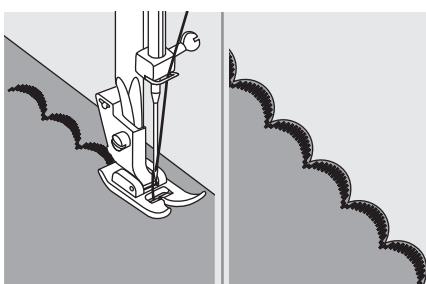
Když jehla přejde do pravé polohy, nechte ji projít jen přeloženým okrajem látky.



Po seští látku rozložte a přežehlete do hladka.



## Vroubkovací šití

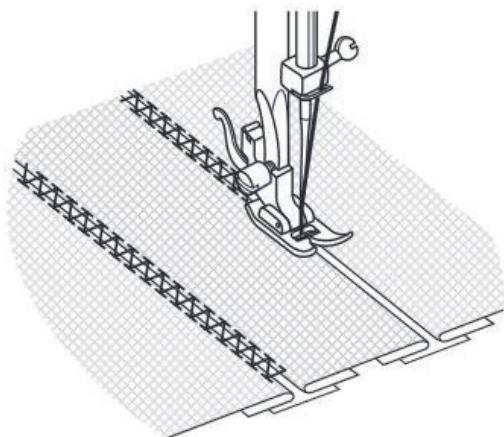
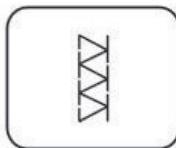
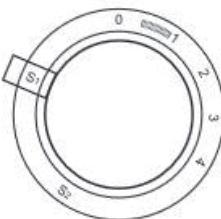
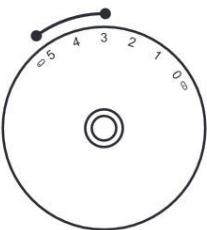


Sešívejte podél okraje látky a ujistěte se, že nešíjete přímo na okraji látky.

Pro dosažení lepších výsledků nastříkejte na látku škrob a před šitím ji přežehlete.

Odstraňte přebytečný materiál podél stehů, dejte pozor, abyste neprestříhli stehy.

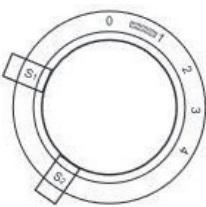
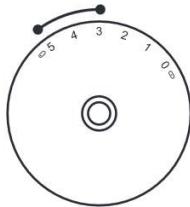
# Patchwork



Tyto stehy se používají ke spojení dvou kusů látky a ponechávají mezi jejich okraji mezeru.

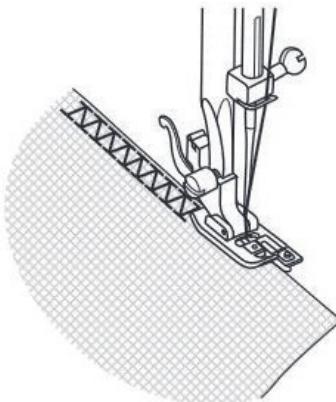
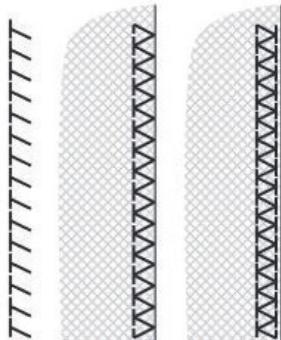
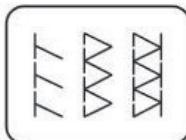
1. Přeložte okraje dvou kusů látky, aby vytvořily lem, a okraje přistehujte na tenký kus papíru a ponechte mezi nimi malý odstup.
2. Volič stehů nastavte na .
3. Šijte podél okraje a na začátku šití mírně zatáhněte za obě nitě. Pro šití používejte silnější nitě.
4. Po dokončení šití vypárejte stehování a papír. Práci dokončete uvázáním uzelů na začátku a na konci švů na rubové straně.

# Overlockové (pružné) stehy



## Upozornění:

Používejte jehly s kulovým hrotom nebo jehly na pružné materiály!



1

2

3

Švy, zdobení, dekorativní lemy. Otočte volič délky stehu do pozice „S1“ nebo „S2“.

### Pružné/strečové overlockové stehy

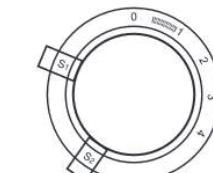
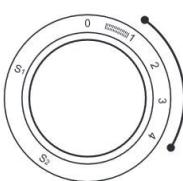
Pro jemné úplety, žerzej, límce, úplety. (1,2)

### Standardní overlockové stehy

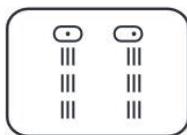
Pro jemné úplety, žerzej, límce, úplety. (3).

Všechny overlockové stehy jsou vhodné pro šití a úpravu okrajů a viditelných švů v jednom kroku. Při úpravě okrajů, obrubování musí jehla v krajní poloze přecházet přesně za okraj látky.

# Pružné stehy



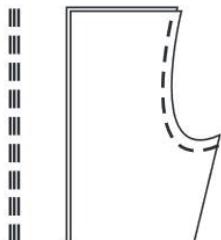
1



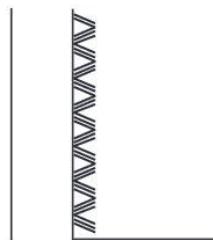
2



3



4

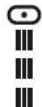


## Trojitý přímý steh: (1/3)

Na namáhané švy.

Nastavte volič délky stehu na „S1“ nebo „S2“ a vyberte steh

Otočný volič šířky stehu: nastavte na „0“.



Stroj ušije dva stehy dopředu a jeden steh dozadu. Tím zajistí trojnásobné zesílení.

## Trojitý klikatý steh: (2/4)

Pro namáhané švy, lemy a ozdobné švy.

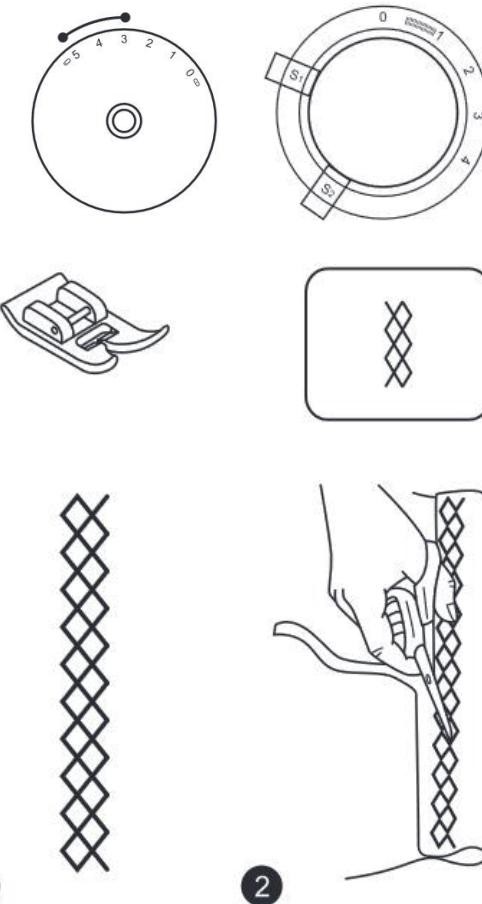
Nastavte volič délky stehu do polohy „S1“ nebo „S2“ a vyberte steh

Nastavte volič šířky stehu na 3–5.



Trojitý klikatý steh je vhodný pro pevné tkaniny jako džínovina, manšestr, atd.

# Řasení



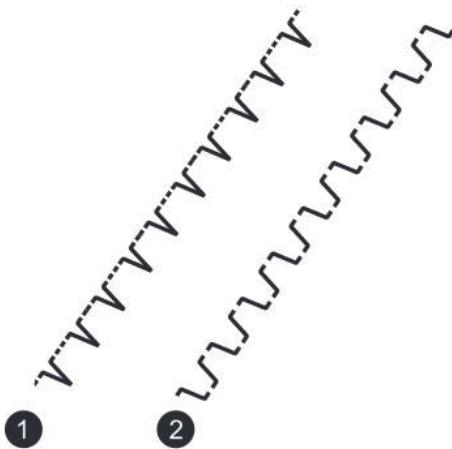
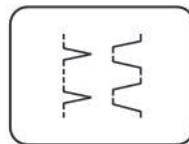
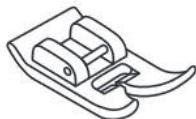
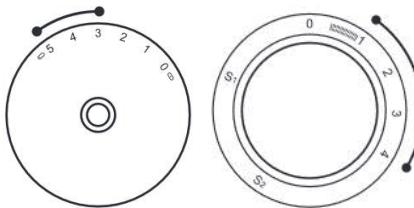
Švy, lemy, trička, spodní prádlo atd.

Nastavte stroj podle obrázku. Otočte volič délky stehu do polohy „S1“.

Steh lze použít pro všechny typy žerzeje i pro tkané látky. (1).

Šijte 1 cm od okraje látky a přebytečnou látku odstříhněte.

# Praktické stehy



Nastavte stroj podle obrázku. Otočte volič délky stehu do polohy, která vyhovuje charakteru šité látky.

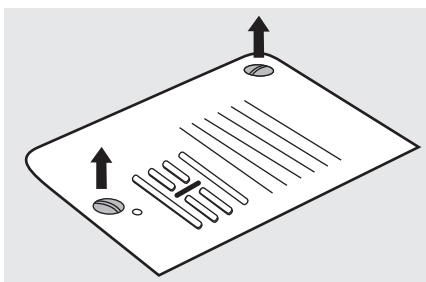
## Lasturový steh (1)

Pro dekorativní okraje. Vhodný pro okraje na průsvitných, jemných a strečových látkách. Větší steh by měl jít těsně přes okraj látky, aby se vytvořil efekt mušle.

## Hradbový steh (2)

Pro ploché spojovací švy, našívání elasticích viditelných lemu. Tento steh lze použít pro pevné, silnější tkaniny.

# Údržba



## ⚠️ Upozornění:

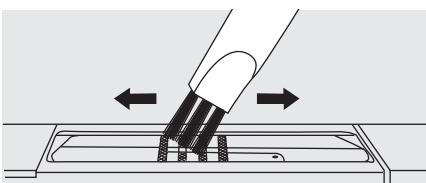
Při čištění musí být zařízení vždy odpojeno od sítě.

### Sejměte stehovou desku:

Otočte ručním kolem, dokud není jehla zcela nahoře. Otevřete sklopný kryt a odšroubujte šrouby stehové desky pomocí šroubováku.

### Čištění podavače:

Vycistěte podavač a pouzdro cívky štětcem.

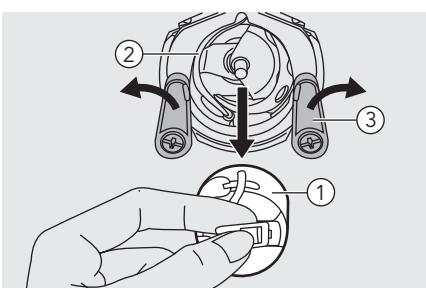


### Čištění a mazání chapače:

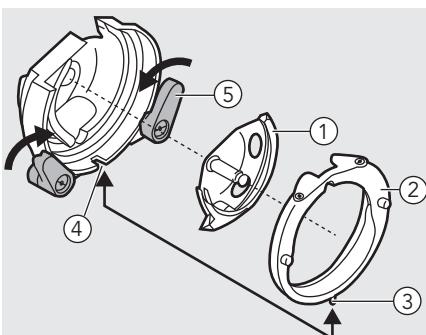
Zbytky vláken a nití je třeba pravidelně odstraňovat.

Vymějte pouzdro cívky, odstraňte nit a správně vložte zpět. Otočte ručním kolem, dokud chapač není v levé poloze. Otočte západky zajišťující chapač směrem ven. Otevřete kryt člunku, vyjměte chapač a vycistěte jej měkkým hadříkem. Naoylejte 1–2 kapkami oleje na šicí stroje pohyblivé části člunku a chapače. Poté sestavte všechny díly v obráceném pořadí.

- ① Pouzdro cívky
- ② Objímka dráhy chapače
- ③ Západky zajišťující chapač.



Vyměňte chapač. Nasaděte chapač, objímku dráhy chapače a dbejte na to, aby spodní kolík zapadl do výrezu. Zajistěte je oběma západkami. Vložte zpět na své místo pouzdro cívky s cívkou a upevněte stehovou desku.



- ① Chapač
- ② Objímka dráhy chapače
- ③ Kolík
- ④ Výrez
- ⑤ Západky zajišťující chapač.

# Odstranění drobných závad

Závada	Příčina	Odstranění
Vrchní nit se trhá	Stroj není správně navlečený Napětí nitě je příliš vysoké Nit je příliš silná pro daný rozměr jehly Jehla není správně nasazena Nit je navinuta kolem držáku cívky Jehla je poškozená	Navlečte stroj správně Snižte napětí (nižší číslo na voliči) Zvolte silnější jehlu Nasadte ji správně Uvolněte nit Vyměňte ji
Spodní nit se trhá	Pouzdro cívky není správně nasažené Spodní nit není správně navlečena Napnutí spodní nitě je příliš velké	Vyměňte pouzdro cívky a znova ji správně nasadte. Podržte pouzdro cívky za nit, měla by se volně odvíjet. Zkontrolujte navinutí cívky a provlečení nitě pouzdrem cívky. Uvolněte napnutí spodní nitě dle popisu v příslušné části tohoto návodu.
Stroj vynechává stehy	Jehla není správně nasazená Jehla je poškozená Jehla nemá správnou velikost Patka není správně nasazená	Nasadte ji správně Vyměňte ji za novou Vyměňte ji za správnou Znovu ji nasadte
Jehla se láme	Jehla je poškozená Jehla není správně nasazená Jehla nemá správnou velikost Je nasazená nesprávná patka	Vyměňte ji za novou Nasadte ji správně Vyměňte ji za správnou Vyměňte ji za správnou
Volné stehy	Stroj není správně navlečený Spodní nit není správně navlečená Špatná kombinace jehly, látky a nitě Špatné napětí nitě	Navlečte stroj správně Navlečte ji správně Zvolte správnou velikost jehly Nastavte správné napětí nitě
Šev je sražený nebo zvlněný	Jehla je pro danou látku moc silná Špatně nastavená délka stehu Napětí nitě je příliš velké	Nasadte tenčí jehlu Upravte délku stehu Snižte napětí na voliči
Nepravidelné stehy, Nepravidelné podávání	Špatná kvalita nitě Spodní nit je špatně navlečená Tahali jste za látku při šití Jehla je poškozená	Vyměňte nit Navlečte ji správně Zdržte se táhání Nasadte novou jehlu

# Odstanění drobných závad

Závada	Příčina	Odstanění
Stroj je hlučný	Je třeba jej naolejovat Nečistoty se usadily v prostoru chapače K mazání jste použili nekvalitní olej Poškozená jehla	Promažte všechna místa Vyčistěte prostor Vezměte stroj do servisu k vyčištění a promazání Vyměňte ji
Chod stroje je trhaný	Nit je namotaná na chapači	Sejměte opatrně obě nitě, pootočte ručním kolečkem dopředu a dozadu a opatrně odstraňte zbytky nití
Šicí stroj nefunguje	Stroj není zapnutý. Stroj není připojený k síti.	Zapněte stroj. Připojte stroj k síti zasunutím zástrčky (vidlice) do elektrické zásuvky

## Likvidace elektrických zařízení



Elektrické přístroje nelikvidujte s domovním odpadem, využijte sběrná místa obce.

Na obecním úřadu se zeptejte, kde se nachází sběrná místa odpadu. Při nekontrolované likvidaci elektrických přístrojů mohou působením povětrnostních vlivů unikat do spodních vod nebezpečné látky a tím se mohou dostat do potravního řetězce, nebo mohou na celá léta otrávit flóru a faunu.

Při výměně starých spotřebičů za nové je maloobchodník povinen odebrat starší spotřebič k likvidaci přinejmenším bez poplatku.



